

Bản trích này nghe chung đồng luân, từ ngày 15 tháng 10 năm 1940, sau khi bắt đầu giao thương quan trọng, công chúa làm hai toàn bộ di sản.

Ông chỉ ra quan trọng cho tuần tra trước và bắt đì không thi đấu giao tranh kinh doanh mà đòi rạch khoa khổ vay.

Ông Thành-dure Diên bị bắt.

Ông Thành-dure Diên là người ở tỉnh Quang-nam, vào Saigon. Năm người ông ta hành quyết hối lộ báo Tân-thế Ký, để cát lùm, sau hối báo Ay-le-cam, ông liền hiệp với ông Cao-Chanh để chửi to báo « L'Asie Indochinoise » bắc gữ chữ pháp.

Hàng 29 - 30 - 31 có ông chủ nr Mai tham dựa cát giấy của viên C.-Mai ở Hué bắt ông, nói ông là người hối của ông Trần-thiêu-Du, Đồng-si-Linh và Lưu-dinh, vào tám giờ cuộc diễn thuyết của ông Trần-thiêu Du ở Quang-nam, nên đã làm án ông 15 tháng 10 và trừng 70 ròng. Ông bị giam ở nr Mai-tham tới bứa 7 - 10 - 27, dem xuống tàu Claude Chape về Tourane, đến bứa 11 - 10 - 27 ông ton Fafo có vò trình ông Sir, rồi Sư giao về cho các quan tỉnh Quang-nam tra xét. Về tình các quan bắt ông ký cát án 18 tháng 10 và trừng 70 của viên C.-Mai đã làm trong khi ông ở Saigon, ông nhất định không ký và có xin xét lại, ông nói rằng: « cuộc diễn thuyết ở Quang-nam thì ông đã vào Saigon lâu rồi, còn bạn hữu và mấy ông Trần-thiêu-Du, Đồng-si-Linh, và Lưu-dinh thì có tội gì. Theo dõi này, cha bị tội con cũng không can thay hưởng chi bạn hữu thì tội gì, mong chán phủ xét lại cho người không tội được như.

Một người dân Trung-ký

QUÄNG-NGHIA

Tỉnh nghị bay thù oán

Nhóm lè Trung-quốc Khanh ném, tôi xông Tho-xa chơi vua nghe được câu chuyện, chín mươi người ở Tho-xa bị bắt tên Phù-Tu-ugula về chuyện tình-nghi; quan Phù-xet và rõ thua là quan tiểu-ban thủ cũ, nên ngài biểu khai và ngài cho ve. Sau câu chuyện, ông thi nói vì thù hận nên coi tho-nie danh đầu không; người lại nói trùa thảm dù là; kè-lai cho ông Tông sach sự, bởi vậy câu chuyện rai phán-ván, nên tôi xin tự giải ra dài cho anh em tôi. Dưa sét danh đầu không là dùa thù vặt, không kè, con trinh thảm dùa mà chia-en không nói co, con co quan trên xết lái chờ, còn nói ông Tông-trinh, lại càng vò vò nữa, vì ông ở gần sáu xô ngô lè nào không rõ mà phải di trinch, và lại o Thôn-xa thiên chí việc như là me, bài cầu, tư sát, tì xì, chém nám lù, bài, hém liêm ngày, kè-mát nhà, người hết riêng là mạt-di-hinh, dân sáu phủ huyện đều có sao ông Tông không thảm. Người có làm việc gì, cũng phải nghĩ dùi cho khai chịu cát-minh sẽ không từa, di mang cục rέa.

Nghen và Hán

BÌNH-DỊNH

Muốn khởi bắc dập, thi phải bắc quan (Quinhon)

Ngày 4 octobre, kỷ giả vừa đến con đường gần khách sạn Lê-van-An, bông-nghĩa tiếng là lối ôm sầu, biến thành cầu lối, để xem Ban-diac-chi-nge: « Cố son, cỏson ? » luận một lối, kỷ giả ngoi chung quanh chà thấy con heo nái ca, chì thấy một quan Phan-toa nái đó không rõ ràng một lối cu ly xe thôi. Tiếp nghe quan Phan nói luôn mấy câu: « Il faut corriger les coolies, il faut corriger les coolies... » tay quan vừa bắt tai, chán quan vừa đã dit một tên cu ly xe. Kỷ giả không hiểu duyên cát làm sao? Mới hỏi thăm đầu đuôi và rõ ràng:

Só là quan Phan ngài có hối men, mới rảo gót ngoc ra đường, để choc lối cu ly xe cho gai tri; để đầu: gấp phải hồi den, ngài choc nhằm tên cu ly, chira được quen biết với ngài, lại nó thấy ngài đạo mal, nguc đãi chung diện, bài n'gà mà minh cũng không chung ao gấm, thi tài nào nó đoán được, nên nó mèo nói rằng: « Cau choi chi la vây ? phà chi chưởng vây », cau nói dà vò lè, ma cách xung hò lai sai lầm làm cho mặt thi diện, nên ngai moi nói cau lòi diu duong ay. Lúc do co nguc cau giải ngai, song ngai cũng chun ngai. Ng e ngai cua truyền cho cau: bếp hau cua ngai, ra kéo cái se của tên cu ly kia vào trú thất cho ngai, để ngai giữ lấy mà trung tri....

Ôi! Phải chi tên cu ly kia khôn khéo, biết tinh ý ngai mà nói: « Muốn lay quan lớn, ngai chơi « mót » van minh và cao thượng it kè dam bi », thi cau chi mà ngai danh dấp, kỷ giả gi'e gi'e ngai lấy lâm nhiệt làm của ngai dà có corriger tên cu ly xe, ma corriger những các té khác, thi hay bi'e duong nòi; không nữa lùi may dấu khòi, ngai noi lòn cho rằng: « Il faut corriger les folies, il faut corriger les folies... » thi bọn cu ly xe xiray may còn có cau hi vong ve vanh minh tung lai doi chut.

Than ôi! Dân gấp đến quan, thi khôn thê!!!

Một người ở Quinhon.

NHA-TRANG

Một tối hật xiếc giúp tiền cho hội Thể-thao « Nha-trang Sports »

Hội Thể-thao Nha-trang có dã hai năm, người sáng-lập là ông Nguyễn Văn-Hoa, đốc-công-sở công-Chanh. Hội nghị công khò nhox ông nén coi ông làm Hội trưởng. Nay ông Hoa đã dã vè trong Nam-ký nén cùi ông Lũng-thê rồi, báy giờ ông Thuần Đéc công-tùng sự Công-Chanh làm chủ hôi.

Hôm bữa chủ như 9 October 1927, M. Thuần coi hôi chúc một tối xiếc đặc biệt (soiree de gala) tinh hât ông Tú duy Hiền giúp tiền cho hôi Thể-thao, co quaz Công-sự chia tọa. Rập xéc chung-don long

trong. Cách hôi chúc được trang hoang mè le như thế là như có anh em lồng sà các sò Công-Chanh, Liêng-tieu, xe lửa &c. bét long quay sò.

Đêm ấy gặp khai trại lối, nên thiên hạ đến xem đông. Cố dù cae quan Tây, Nam, các nhà sang trọng, các thương gia trong thành phố.

Trong khi duong ôn ao lieng cuối tieng noi thi theo nghe im lim lang le, đó là lối quan-Sư-dền, đoạn có dánh một báu-nhat Marseillaise chia quan Thủ-hiến, rồi bắt đầu khai dien.

Hai cát lâm trò khéo, như ngua di ship theo tiếng ken, lòn du bắt du, uốn mình trên thang. Lè lang thay là cách nhay ngua cua môi có dào, có dango lè ngua phi, khi dor khi quang trai lâm, khi cui lượm khün, trong thiêt gon gang dep mat. Lại có lâm trò hay nứa u' leo giay, mua cát toàn la dan bo làm cả. Có một cát dào manh có thể chở trên minh 10 người, thiêt sur lue không thua gi người vò si Âu-tay.

Sau cùng có dem lâm trò mây con thu dù.

Trong khi bắt có Entr'acte dè xò số Tombola. Những người mua giấy coi hôi đều có biên số, có thể trùng dò dúng.

Hai đến 12 giờ khuyna môi vân, Khi ra vè ai nái cũng vui lòng vi dâ được muc kich một cuoc vui hoi diem co lại giúp cho Hội Thể-thao

Tiền hân giấy thâu được sáu trăm đồng. Trong số tiền ấy hoi chia cho ông Tú duy Hiền phần nura là 300\$. Tú duy phi lòn rồi Hội Thể-thao còn được 200\$.

Nhu-Khue

MỘT ĐÉU RÀT LÀ

Ở Trung-ký mà nay có người nước minh ra dùng tò-chue một hôi vừa làm kỳ-nghệ vừa làm thương-mãi thi cũng là một sự là thật! Hôi này là hôi Trung-ký công thương-lien-hiep vốn dinh là 50 000\$00, chia làm 2000 cát-phàn, mỗi cát-phàn 25\$00.

Chương-trình của hôi thi phiêp phuc, chúng tôi xin kđ đại lực, như vè kē-nghé thi sò chép-tao các vát như xâ-phòng, bach-lap, thủy-tinh nước crésyl, da thuộc, các đồ thực-pham ding-hop v.v., cát vè thương mai thi hôi sò tò-chue dai-ly ó các lanh và mòi cuộc xuất cát-nó-héa.

Xin bà con trong nước, ai là người hưu-lâm với vân-dê kinh-te nước nhà thi nên tinh-hanh cho hôi này mau thành lập để dành lại quyền-lợi cho minh.

Muốn hoi tin tức gi xin đến tim hoac gửi thư cho.

M. Võ-DOANH-GIA
Industriel à Tourane, đại-quyen cho các hoi vien sảng-lap

T. K. C. T. L. H. H.

BẮC-KÝ HANOI

Thủy-tai ở Bắc-ký

Về vùng Trung-chau Bắc-ký, mua to, gio-lon, làm cho thủy-tai song Nhị-lèo to qua, mua mảng nhiều chỗ thiệt hại.

S. L.

Giấy-bạc già 100\$

Ngày 1er vua rời một người khach hàng thịt ở Hongay daa cho người phò-tuong dè coi giấy 100\$ để trả hoi. Cát giấy ấy số B.15.214, đã xuất hoi năm 1919, xel ra là giấy già nhưng làm rất kheo, vò tinh không sao xel rõ, duy cát hình người và nai chuối 5 trong ấy là hoi khác một hoi thời, hiện ra người khach đã bị tống giam dè xet hoi.

Xet ra thi cũng tên ấy ngày tháng tám ta vua rời cũng trả một cát giấy già 100\$ số P. 12.218.

Còn một tên đồng dâng cát tron duong truy nă.

L. I. T. V.

NAM-KÝ SAIGON

Nhờ học sanh bắc khóa!

Gần đây t'ron một trâm nr học-sanh trường St Paul Saigon đã bò trưởng dr nr, chua rõ vi lè gl.

Chu g lôi chì phan-nau rong; các cát thiêu niên ấy dèn la con nhâ từ lè, làm một sự như vây mà không bao trước cho cha-me biết. Hiện nay các cát dài tần mít iron; áy thấy ba nguyên - do này: 1) cách sáp đặt hông-chuc va công việc của lanh không kheo; 2) dien le của lanh không như định; 3) nhon-dan và con em thiêu bê học-thuc. Nay ròng công-tru được ba nguyên-do ấy thi tru-nien moi sr xiu dieu tieu-det cát.

Tiền thứ nhất. - Như trong mot lang lòn có dèn mèo n' mo, hong-tu vè hai trâm ruoi dan ma dèn khi co hoi lai hanh tinh sr gi thi chi thấy nám ba ông lang, vài chue người dan den hanh hoi, con bao nhiêu ở nhà mèo ke người nói người làm mién khói dong tòi danh phân minh thi thời, và lai mày ngai co một ido chép qua là một dàn người den co y chi trich việc rieng roi phung mang tron mat mot hoi thi lan hoi. Ký hoi này xong den ky hoi khác, ky rao cũng như ky nay mai cho den mot thang ma c ua qua quyết xong moi vand. Vò là hoi chü quyen trong lang không nhirt di, va dan co hanh cau-thu k ông thiết den việc công-lich ma gau ra moi hon do -quyen sai sur kiem cách boc lot dan, gian lan dan ma chinh hon sò co y bo qua như thi đe den bê thanh nhung. Bay gio muon cát cach, nén ban the này.

Tiền thứ nhì. - Trong mot lang lòn chuan moi moi den dieu

lang lòn co den mèo n' mo, mèo khen, truong il tro nhan, làm kao mai sr học vân cho phat-dai noi, không phai minh nhà nghèo chju thieth tho, den nha phu bo con enru lo loan duoc. Co hoc co khon

ay la le tui nien roi, nén dan lang doi-nai moi tin ngai bav, tau vec vò, thanh ra hong luc phai doi-nat. Bay gio muon bo eru van-de hoc-van, chi bang chieu tuoc dieu thinh cau cua vien nhau-dan dai-bieu ma co-dong cho dan-gian biu rang day nam, mèo người con em trong lang kêm bê hoc-huc. Khi xua chung nhung hang người giàu co cho con di hoc ma tho, cho den nha phu bo con enru lo loan duoc. Co hoc co khon

ay la le tui nien roi, nén dan lang doi-nai moi tin ngai bav, tau vec vò, thanh ra hong luc phai doi-nat. Bay gio muon bo eru van-de hoc-van, chi bang chieu tuoc dieu thinh cau cua vien nhau-dan dai-bieu ma co-dong cho dan-gian biu rang day nam, mèo người con em trong lang kêm bê hoc-huc. Khi xua chung nhung hang người giàu co cho con di hoc ma tho, cho den nha phu bo con enru lo loan duoc. Co hoc co khon

ay la le tui nien roi, nén dan lang doi-nai moi tin ngai bav, tau vec vò, thanh ra hong luc phai doi-nat. Bay gio muon bo eru van-de hoc-van, chi bang chieu tuoc dieu thinh cau cua vien nhau-dan dai-bieu ma co-dong cho dan-gian biu rang day nam, mèo người con em trong lang kêm bê hoc-huc. Khi xua chung nhung hang người giàu co cho con di hoc ma tho, cho den nha phu bo con enru lo loan duoc. Co hoc co khon

ay la le tui nien roi, nén dan lang doi-nai moi tin ngai bav, tau vec vò, thanh ra hong luc phai doi-nat. Bay gio muon bo eru van-de hoc-van, chi bang chieu tuoc dieu thinh cau cua vien nhau-dan dai-bieu ma co-dong cho dan-gian biu rang day nam, mèo người con em trong lang kêm bê hoc-huc. Khi xua chung nhung hang người giàu co cho con di hoc ma tho, cho den nha phu bo con enru lo loan duoc. Co hoc co khon

ay la le tui nien roi, nén dan lang doi-nai moi tin ngai bav, tau vec vò, thanh ra hong luc phai doi-nat. Bay gio muon bo eru van-de hoc-van, chi bang chieu tuoc dieu thinh cau cua vien nhau-dan dai-bieu ma co-dong cho dan-gian biu rang day nam, mèo người con em trong lang kêm bê hoc-huc. Khi xua chung nhung hang người giàu co cho con di hoc ma tho, cho den nha phu bo con enru lo loan duoc. Co hoc co khon

ay la le tui nien roi, nén dan lang doi-nai moi tin ngai bav, tau vec vò, thanh ra hong luc phai doi-nat. Bay gio muon bo eru van-de hoc-van, chi bang chieu tuoc dieu thinh cau cua vien nhau-dan dai-bieu ma co-dong cho dan-gian biu rang day nam, mèo người con em trong lang kêm bê hoc-huc. Khi xua chung nhung hang người giàu co cho con di hoc ma tho, cho den nha phu bo con enru lo loan duoc. Co hoc co khon

ay la le tui nien roi, nén dan lang doi-nai moi tin ngai bav, tau vec vò, thanh ra hong luc phai doi-nat. Bay gio muon bo eru van-de hoc-van, chi bang chieu tuoc dieu thinh cau cua vien nhau-dan dai-bieu ma co-dong cho dan-gian biu rang day nam, mèo người con em trong lang kêm bê hoc-huc. Khi xua chung nhung hang người giàu co cho con di hoc ma tho, cho den nha phu bo con enru lo loan duoc. Co hoc co khon

ay la le tui nien roi, nén dan lang doi-nai moi tin ngai bav, tau vec vò, thanh ra hong luc phai doi-nat. Bay gio muon bo eru van-de hoc-van, chi bang chieu tuoc dieu thinh cau cua vien nhau-dan dai-bieu ma co-dong cho dan-gian biu rang day nam, mèo người con em trong lang kêm bê hoc-huc. Khi xua chung nhung hang người giàu co cho con di hoc ma tho, cho den nha phu bo con enru lo loan duoc. Co hoc co khon

ay la le tui nien roi, nén dan lang doi-nai moi tin ngai bav, tau vec vò, thanh ra hong luc phai doi-nat. Bay gio muon bo eru van-de hoc-van, chi bang chieu tuoc dieu thinh cau cua vien nhau-dan dai-bieu ma co-dong cho dan-gian biu rang day nam, mèo người con em trong lang kêm bê hoc-huc. Khi xua chung nhung hang người giàu co cho con di hoc ma tho, cho den nha phu bo con enru lo loan duoc. Co hoc co khon

ay la le tui nien roi, nén dan lang doi-nai moi tin ngai bav, tau vec vò, thanh ra hong luc phai doi-nat. Bay gio muon bo eru van-de hoc-van, chi bang chieu tuoc dieu thinh cau cua vien nhau-dan dai-bieu ma co-dong cho dan-gian biu rang day nam, mèo người con em trong lang kêm bê hoc-huc. Khi xua chung nhung hang người giàu co cho con di hoc ma tho, cho den nha phu bo con enru lo loan duoc. Co hoc co khon

ay la le tui nien roi, nén dan lang doi-nai moi tin ngai bav, tau vec vò, thanh ra hong luc phai doi-nat. Bay gio muon bo eru van-de hoc-van, chi bang chieu tuoc dieu thinh cau cua vien nhau-dan dai-bieu ma co-dong cho dan-gian biu rang day nam, mèo người con em trong lang kêm bê hoc-huc. Khi xua chung nhung hang người giàu co cho con di hoc ma tho, cho den nha phu bo con enru lo loan duoc. Co hoc co khon

ay la le tui nien roi, nén dan lang doi-nai moi tin ngai bav, tau vec vò, thanh ra hong luc phai doi-nat. Bay gio muon bo eru van-de hoc-van, chi bang chieu tuoc dieu thinh cau cua vien nhau-dan dai-bieu ma co-dong cho dan-gian biu rang day nam, mèo người con em trong lang kêm bê hoc-huc. Khi xua chung nhung hang người giàu co cho con di hoc ma tho, cho den nha phu bo con enru lo loan duoc. Co hoc co khon

ay la le tui nien roi, nén dan lang doi-nai moi tin ngai bav, tau vec vò, thanh ra hong luc phai doi-nat. Bay gio muon bo eru van-de hoc-van, chi bang chieu tuoc dieu thinh cau cua vien nhau-dan dai-bieu ma co-dong cho dan-gian biu rang day nam, mèo người con em trong lang kêm bê hoc-huc. Khi xua chung nhung hang người giàu co cho con di hoc ma tho, cho den nha phu bo con enru lo loan duoc. Co hoc co khon

ay la le tui nien roi, nén dan lang doi-nai moi tin ngai bav, tau vec vò, thanh ra hong luc phai doi-nat. Bay gio muon bo eru van-de hoc-van, chi bang chieu tuoc dieu thinh cau cua vien nhau-dan dai-bieu ma co-dong cho dan-gian biu rang day nam, mèo người con em trong lang kêm bê hoc-huc. Khi xua chung nhung hang người giàu co cho con di hoc ma tho, cho den nha phu bo con enru lo loan duoc. Co hoc co khon

ay la le tui nien roi, nén dan lang doi-nai moi tin ngai bav, tau vec vò, thanh ra hong luc phai doi-nat. Bay gio muon bo eru van-de hoc-van, chi bang chieu tuoc dieu thinh cau cua vien nhau-dan dai-bieu ma co-dong cho dan-gian biu rang day nam, mèo người con em trong lang kêm bê hoc-huc. Khi xua chung nhung hang người giàu co cho con di hoc ma tho, cho den nha phu bo con enru lo loan duoc. Co hoc co khon

</div

